

Preparez-Vous pour l'Hiver

HARNAIS

Doubles et simples — pour le travail et la promenade.

CARIOLES

Robes de Carioles en fourrures et Clochettes et Grelots pour voitures d'hiver à prix très modérés.

PALETOTS en FOURRURE pour hommes à \$25.00 et plus

DEMANDEZ Nos PRIX Avant D'ACHETER CONDITIONS DE PAIEMENT FACILES

J. CLARK & SON Ltd

distributeurs pour CHEVROLET-OLDSMOBILE-OAKLAND VIKING F. E. Fournier, Gérant local. EDMUNDSTON, N.-B.

aucun cultivateur ne devrait se ce de Québec. De l'Est à l'Ouest les demandes ont afflué.

—Les provinces de Saskatchewan et d'Alberta et elles seules ont déjà 2000 copies. Les provinces Maritimes, le Nouveau-Brunswick, en particulier, ont adressé 1500 lettres pour la réception de cette brochure.

Ontario possède un peu plus de 1000 copies. Québec, comme on pouvait le prévoir, a surtout profité de cette semaine puisque plus de 12 000 copies sont déjà dans les mains des cultivateurs de cette province.

Nous ajoutons que "Les Champs et la Ferme" est connu jusque dans l'Extrême-Nord du Canada et aux Etats-Unis où quelques centaines d'exemplaires sont déjà en circulation. Enfin, la France et la Belgique n'ont pas dédaigné d'adresser quelques demandes aux bureaux de la Compagnie Impériale Oil, à Montréal.

Cette vague n'a rien qui doive surprendre le lecteur si l'on songe que ce volume est donné GRATUITEMENT à qui en fait la demande. De plus, cette élégante brochure de 300 pages, éditée sur papier de luxe, contient de si précieux renseignements qu'elle devrait se trouver dans chaque foyer agricole pour consultation quotidienne.

Nous engageons vivement nos lecteurs à exiger leur copie aujourd'hui même. Il suffit de la demander à l'adresse suivante: Compagnie Impériale Oil Ltd., Boîte Postale 1440, Montréal.

Le timbre de deux sous qu'on débourse à cette occasion ne saurait être mieux employé.

Onge 40.8, Léon Dolon 92.8, Zéphirin Besupré 90.4, Adrien Orselli 89.2, Oscar Riand 84.4, Laurent Cloutier 83.8, Raymond St-Onge 82.6, Maurice Ouellet 77.6, Georges Osté 77.2, Joseph Bouchard 72.4, Lucien Côté 71.4, Léon Côté 69, Raymond Deschamps 64.2, Louis-Philippe Smailard 53, Roland Hagibis 50.8, Arthur Gastonguay 48.4, Adrien Nadeau 41, Alfred Michaud 31.4.

Les Dangers de l'Oxyde de Carbone

- 1-Faites ajuster votre carburateur pour une combustion aussi complète que possible, au lieu de chercher la rapidité et la puissance. 2-Ne laissez pas marcher votre moteur à pleine vitesse quand votre voiture est arrêtée. 3-Verifiez votre moteur aux arrets. 4-Ne faites jamais marcher votre moteur dans un local fermé sans racorder le tuyau d'échappement à un tuyau qui mène à l'air extérieur. 5-Ne vous glissez jamais sous un auto dont le moteur est en mouvement. 6-Si votre auto possède une chauffe-ferraille actionnée par un éventail placé derrière le radiateur, gardez-la fermée quand vous allez lentement et très proche des voitures qui vous précèdent. 7-Ne négligez aucune sensation de fatigue, de mal de tête, de nausée, de palpitation de cœur, d'engourdissement mental. Ces symptômes peuvent être dus à un empoisonnement par l'oxyde de carbone. Le résultat d'une longue exposition à de telles concentrations basses du poison. L'empoisonnement aigu par l'oxyde de carbone à l'exposition à un air très chargé de poison, se déclare par: Du ballement, de la somnolence, de la fatigue, une sensation de étourdissement, un mal de tête changeant du front à la nuque, du vertige, de la lassitude, des nausées, adynamisme suivis par de l'évanouissement. 8-Restez autant que possible en dehors des encombrements de circulation. 9-Ne vous servez jamais de tubes de caoutchouc avec les appareils à gaz. 10-Ajustez les brûleurs de la façon à ce qu'il consomment entièrement le gaz. 11-N'allumez aucun appareil à gaz dans des locaux hermétiquement fermés. 12-Quand vous vous servez d'appareils à gaz dans les maisons, ayez une ventilation effective. 13-Ne négligez jamais une fuite de gaz. Faites-la réparer immédiatement. 14-N'installez jamais de chauffe-ferrilles à gaz dans les chambres de bain. 15-N'ouvrez pas trop le gaz quand le brûleur est entièrement recouvert par une bouillotte ou tout autre ustensile. 16-Voyez à ce qu'il n'y ait aucune fissure dans la chambre de combustion de votre fournaise, ou dans les tuyaux qui mènent au réservoir d'échappement de votre maison est chauffée à l'air chaud.

Couvent d'Edmundston

Résultat des examens de Novembre: Luc Dolon 95.8, Lucien Lévesque 91.8, Capillie Beaulieu 89.8, Conrad Deschênes 85, Ned Marquis 83.8, Léo Ouellet 83, Albert Lagacé 82.4, Eugène St-Onge 77.8, Gérard Carrier 77, Laurien Daigle 72, Gérard Chouinard 69.8, Ronald L'Italien 64.8, Godios Grandmison 62.2, Er-48.6, Arthur Dubé 41, Arthur St-nest Richard 32.4, Jim Couturier

SPECIAL CHEZ -- AT John J. DAIGLE EDMUNDSTON

Pour 2 Semaines - For 2 Weeks NOV. 29 - DEC. 12 AU COMPTANT SEULEMENT FOR CASH ONLY

Table listing various grocery items and their prices, including flour, sugar, butter, and other staples.

Achetez les Epicerie de Qualite Buy Groceries of Quality

Bienvenue aux nouveaux arrivés au Canada

Nous espérons que vous vous y plairez et que vous prospérez. Parmi les bonnes choses qui vous seront offertes, nous vous invitons à goûter au thé Red Rose.

THÉ RED ROSE ETIQUETTE ROUGE LE THÉ RED ROSE "est un bon thé"

pendant son sommeil, le vieil Indien le prit dans ses bras mystérieusement et le ramena chez lui. Il s'éveilla à l'entrée du wigwam paternel. Si ce n'eût été de la présence de Flèche qu'il avait dans sa main du petit castor blotti près de lui, il eût pu croire qu'il avait rêvé.

leur honneur. Tous les printemps, les érables suivent les ordres de la fée, et tous les automnes, la verdure de leurs feuilles se change en teintes de rouge et d'or! Enfants, lorsque vous mangerez le bon sucre blond, la tire savoureuse et l'exquis sirop doré, rappelez-vous Kondi, le petit Indien et son heureuse aventure avec la merveilleuse Fée du Château des Erables. Extrait de "Fées de la Terre Canadienne."

Advertisement for 'La meilleure pour la pâte' featuring a woman holding a flour bag and text about 'FARINE PURITY'.

Beauté de construction-a l'exterieur Efficacité de Rogers--a l'interieur...

Lowboy Rogers Modele "640" Avec Portes

La Beauté va de pair avec l'efficacité dans le nouveau Radio Screen-Grid Perfectionné Rogers! Le Lowboy Rogers avec Portes, par exemple, est comparé favorablement par sa délicat beauté avec plusieurs radios dépendieux construits sur commande. Et à l'intérieur de ce cabinet élégant se trouve le nouveau Chassis Screen-Grid Perfectionné pour vous procurer une réception tout à fait parfaite. Sept Lampes Rogers quatre du nouveau modèle Screen-Grid Perfectionné et toutes ces lampes entièrement garanties sélectivité précise à la ligne puissance de grandes portées. Véritable Haut-Parleur Electro-Dynamique... fameux pour sa sonorité naturelle en aucun volume.



Le Rogers seul a des LAMPES ENTIEREMENT GARANTIES

Vous ne courez aucun risque d'une réponse inattendue et ennuyante avec un radio Rogers parce que chaque lampe... compris les nouvelles Lampes Screen-Grid Perfectionnées Rogers... est entièrement garantie jusqu'en août 1931! De plus, le Rogers est le seul radio avec les lampes Screen-Grid entièrement garanties.

Des centaines de propriétaires de Radios Rogers nous ont envoyé des lettres de félicitations concernant ces lampes. Des lampes en usage pendant quatorze heures par jour... des lampes qui ont donné un service de deux, trois, et même cinq années continues! Si l'économie vous intéresse, voyez et obtenez les Modèles Rogers avec les lampes Rogers entièrement garanties... et ce aujourd'hui!

ROGERS-MAGESTIC Corporation Limited Toronto Montreal Winnipeg Saint John avec Lampes Garanties Rogers et Véritable Haut-Parleur Electro-Dynamique ROGERS RADIO Fameux pour sa Sonorité Naturelle et ses Lampes Garanties J. CLARK & SON Ltd Rue Canada, EDMUNDSTON, N.-B.